



KEPUTUSAN REKTOR UNIVERSITAS ISLAM INTERNASIONAL INDONESIA
NOMOR 13A/R/2025
TENTANG

PEDOMAN PENYUSUNAN TESIS DALAM BAHASA ARAB
DI LINGKUNGAN UNIVERSITAS ISLAM INTERNASIONAL INDONESIA

DENGAN RAHMAT TUHAN YANG MAHA ESA

REKTOR UNIVERSITAS ISLAM INTERNASIONAL INDONESIA,

Menimbang : a. bahwa dalam rangka menyusun tesis dalam bahasa arab sebagai tugas akhir Mahasiswa program studi magister di lingkungan Universitas Islam Internasional Indonesia, perlu disusun pedoman penyusunan tesis;

b. bahwa berdasarkan pertimbangan sebagaimana dimaksud pada huruf a, perlu menetapkan Keputusan Rektor Universitas Islam Internasional Indonesia tentang Pedoman Penyusunan Tesis dalam Bahasa Arab di Lingkungan Universitas Islam Internasional Indonesia;

Mengingat : 1. Peraturan Pemerintah Nomor 26 Tahun 2015 tentang Bentuk dan Mekanisme Pendanaan Perguruan Tinggi Negeri Badan Hukum (Lembaran Negara Republik Indonesia Tahun 2015 Nomor 110, Tambahan Lembaran Negara Republik Indonesia Nomor 5699) sebagaimana telah diubah dengan Peraturan Pemerintah Nomor 8 Tahun 2020 tentang Perubahan atas Peraturan Pemerintah Nomor 26 Tahun 2015 tentang Bentuk dan Mekanisme Pendanaan Perguruan Tinggi Negeri Badan Hukum (Lembaran Negara Republik Indonesia Tahun 2020 Nomor 28, Tambahan Lembaran Negara Republik Indonesia Nomor 6461);

2. Peraturan Pemerintah Nomor 23 Tahun 2019 tentang Statuta Universitas Islam Internasional Indonesia (Lembaran Negara Republik Indonesia Tahun 2019 Nomor 59, Tambahan Lembaran Negara Republik Indonesia Nomor 6328);

3. Peraturan Presiden Nomor 57 Tahun 2016 tentang Pendirian Universitas Islam Internasional Indonesia (Lembaran Negara Republik Indonesia Tahun 2016 Nomor 126);

4. Peraturan Rektor Universitas Islam Internasional Indonesia Nomor 3 Tahun 2025 tentang Organisasi dan Tata Kerja Unsur di Bawah Rektor Universitas Islam Internasional Indonesia;

MEMUTUSKAN:

- Menetapkan : KEPUTUSAN REKTOR UNIVERSITAS ISLAM INTERNASIONAL INDONESIA TENTANG PEDOMAN PENYUSUNAN TESIS DALAM BAHASA ARAB DI LINGKUNGAN UNIVERSITAS ISLAM INTERNASIONAL INDONESIA.
- KESATU : Menetapkan Pedoman Penyusunan Tesis dalam Bahasa Arab di lingkungan Universitas Islam Internasional Indonesia sebagaimana tercantum dalam Lampiran yang merupakan bagian tidak terpisahkan dari Keputusan ini.
- KEDUA : Ketentuan sebagaimana dimaksud dalam Diktum KESATU merupakan acuan dalam penyusunan Tesis dalam Bahasa Arab bagi Mahasiswa program studi magister di lingkungan Universitas Islam Internasional Indonesia.
- KETIGA : Segala pembiayaan yang dikeluarkan akibat pelaksanaan keputusan ini dibebankan pada anggaran Universitas Islam Internasional Indonesia.
- KEEMPAT : Keputusan ini mulai berlaku pada tanggal ditetapkan.

Ditetapkan di Depok,
pada tanggal 3 Februari 2025

REKTOR UNIVERSITAS ISLAM
INTERNASIONAL INDONESIA,



LAMPIRAN
KEPUTUSAN REKTOR UNIVERSITAS
ISLAM INTERNASIONAL INDONESIA
NOMOR : 13A/R/2025
TENTANG
PEDOMAN PENYUSUNAN TESIS
DALAM BAHASA ARAB DI
LINGKUNGAN UNIVERSITAS ISLAM
INTERNASIONAL INDONESIA

PEDOMAN PENYUSUNAN TESIS DALAM BAHASA ARAB
DI LINGKUNGAN UNIVERSITAS ISLAM INTERNASIONAL INDONESIA

**القواعد العامة لكتابة رسالة الماجستير
في الدراسات الإسلامية التراثية
كلية الدراسات الإسلامية – الجامعة الإسلامية العالمية الاندونيسية**

المقدمة

يقدم هذا الدليل كالمواصفات والإرشادات الازمة لإعداد رسالة الماجستير في الدراسات الإسلامية التراثية بالجامعة الإسلامية العالمية الاندونيسية، وذلك يهدف إلى توحيد المعايير الشكلية في كتابة الرسالة ضمن جودتها الأكاديمية. يسعى هذا الدليل إلى مساعدة الطلبة على إعداد رسائلهم العلمية التي تتميز بالمنهجية الدقيقة، والالتزام بالضوابط الكتابية، والوضوح في العرض والتوثيق.

أسلوب كتابة الرسالة

تتبع الجامعة الإسلامية العالمية الاندونيسية (UIII) معيار أسلوب الهامش *Chicago* في كتابة رسائل الماجستير. ويجب على الطالب الرجوع إلى دليل النشر الصادر عن أسلوب الهامش *Chicago*، الطبعة السابعة عشر لعام 2017. يساعد أسلوب شيكاغو الباحثين على تقديم أعمال علمية تتسم بالدقة والوضوح، مع احترام حقوق الملكية الفكرية من خلال التوثيق السليم للمصادر. تُكتب رسالة الماجستير بلغة عربية سليمة. خالية من الأخطاء النحوية والإملائية والمطبعية، وخلية من علامات الشطب.

مواصفات الورقة

نوع الورق : ورق HVS

لون الورق : أبيض

وزن الورق : 80 جراماً

حجم الورق : A4 (21.5 cm x 29.7 cm)

مواصفات الهوامش

الأعلى : 3 cm
الأسفل : 3 cm
الأيسر : 3 cm
الأيمن : 4 cm

مواصفات الخط

1. العربية بخط Traditional Arabic بحجم 20 للعناوين، وحجم 16 للمتن.
2. الانجليزية بخط Times New Roman بحجم 20 للعناوين، وحجم 12 للمتن.
3. مسافة السطر (1.0) للملخص والغلاف، و (1.5) للمتن.
4. يتم محاذاة متن الرسالة Justify

الملخص

1. يكتب الملخص باللغة العربية والانجليزية في مطلع الرسالة. وذلك لا يزيد عن 500 كلمة في فقرة واحدة.
2. يكتب الملخص بخط Traditional Arabic بحجم 14، ومسافة السطر مفردة (1.0).
3. تكتب الكلمات الرئيسية في أسفل الملخص.

صفحة العنوان

1. تكتب صفحة العنوان باللغة العربية في صفحة والانجليزية في صفحة.
2. يكتب العنوان بالعربية بخط Traditional Arabic بحجم 20، وبالانجليزية بخط Times New Roman بحجم 20، ومسافة السطر (1.5).
3. يكتب اسم الطالب بالكامل واسم المشرف على الرسالة بخط Traditional Arabic بحجم 16، وبالانجليزية بخط Times New Roman بحجم 12، ومسافة السطر (1.5).
4. تكتب بقية المعلومات في صفحة العنوان بخط Traditional Arabic بحجم 16، وبالانجليزية بخط Times New Roman بحجم 12، ومسافة السطر (1.5).
5. في آخر الصفحة يكتب سنة مناقشة (هجرية وميلادية) الرسالة بخط Traditional Arabic بحجم 16، وبالانجليزية بخط Times New Roman بحجم 12.

صفحة إقرار بالأصلية

1. يكتب العنوان بخط Traditional Arabic بحجم 20.
2. يكتب المتن بخط Traditional Arabic بحجم 16.

3. ارجع إلى النموذج.

صفحة الإقرار بخلو الرسالة من الانتهال العلمي

1. يكتب العنوان بخط Traditional Arabic بحجم 20

2. يكتب المتن بخط Traditional Arabic بحجم 16

3. ارجع إلى النموذج.

صفحة التصديق

1. يكتب العنوان بخط Traditional Arabic بحجم 20

2. يكتب المتن بخط Traditional Arabic بحجم 16

3. ارجع إلى النموذج.

صفحة تقرير الصلاحية المقدم من المشرف

1. يكتب العنوان بخط Traditional Arabic بحجم 20

2. يكتب المتن بخط Traditional Arabic بحجم 16

3. ارجع إلى النموذج.

صفحة قرار لجنة المناقشة والحكم

1. يكتب العنوان بخط Traditional Arabic بحجم 20

2. يكتب المتن بخط Traditional Arabic بحجم 16

3. ارجع إلى النموذج.

صفحة الفهارس والجداول والملحقات

1. يكتب العنوان بخط Traditional Arabic بحجم 20

2. يكتب المتن بخط Traditional Arabic بحجم 16

3. ارجع إلى النموذج.

الغلاف

(عنوان الرسالة)

رسالة الماجستير

مقدمة لنيل درجة الماجستير في الدراسات الإسلامية
برنامج التخصص في الدراسات الإسلامية التراثية



إعداد الطالب:

(اسم الطالب/ة)

الكود الجامعي:

كلية الدراسات الإسلامية

جامعة الإسلامية العالمية الاندونيسية

Mدينة DEPOK

2025

صفحة العنوان

(عنوان الرسالة)

رسالة الماجستير
مقدمة لنيل درجة الماجستير في الدراسات الإسلامية
برنامج التخصص في الدراسات الإسلامية التراثية



إعداد الطالب:

اسم الطالب/ة:
.....
الكود الجامعي:

كلية الدراسات الإسلامية
جامعة الإسلامية العالمية الاندونيسية
مدينة DEPOK

2025

صفحة إقرار بالأصلية

إقرار بالأصلية

أقرُّ بمحض هذا التصريح ما يلي:

1. إنَّ هذه الرسالة هي نتيجة عملٍ الأصلي، وقد فُدِّمت لاستيفاء أحد متطلبات الحصول على درجة الماجستير في الجامعة الإسلامية العالمية الإندونيسية (UIII) بمدينة ديبوك.

2. لقد أدرجت جميع المصادر التي استخدمتها في هذا العمل وفقاً للأحكام السارية.

3. إذا ثبت في المستقبل أن هذا العمل ليس من إنتاجي الأصلي أو أنه نتيجة سرقة علمية من عمل شخص آخر، فإنني أقبل بالخضوع للعقوبات المعمول بها في الجامعة الإسلامية العالمية الإندونيسية (UIII) بمدينة Depok.

20.../...../.....، Depok

(اسم الطالب/ة)

الكود الجامعي:.....

صفحة الإقرار بخلو الرسالة من الاتتحال العلمي

إقرار بخلو الرسالة من الاتتحال العلمي

أنا، الموقع أدناه:

.....	: الاسم
.....	: الكود الجامعي
.....	: المرحلة التعليمية
.....	:
.....	: الكا ية

أقرُّ بأن هذه الرسالة بأكملها خالية تماماً من الاتتحال. وإذا ثبت وجود سرقات علمية في رسالتي فأنا أتحمل المسؤلية الكاملة، وأوافق على أن أحاسب وفقاً للأحكام القانونية المعمول بها.

20.../...../.....، Depok

الدمغة (10,000)

(اسم الطالب/ة)

ال kod الجامعي:

صفحة التصديق

تصديق

عنوان الرسالة:
الاسم :
الكود الجامعي :
القسم الدراسي :
الكلية :
تاريخ المناقشة:/...../..... ٢٠

تم قبول الرسالة كأحد متطلبات الحصول على درجة الماجستير في الدراسات الإسلامية التراثية.

20.../...../....., Depok
معالى العميد

(اسم العميد)
الكود الوظيفي:

صفحة تقرير الصلاحية المقدم من المشرف
تقرير صلاحية

معالي الأستاذ الدكتور عميد كلية الدراسات الإسلامية
الجامعة الإسلامية العالمية الإندونيسية (UIII)

ديبوك

السلام عليكم ورحمة الله وبركاته، وبعد

فأحيط سعادتكم علماً بأنه بعد الاطلاع على الرسالة المقدمة في مرحلة الماجستير تخصص
الدراسات الإسلامية التراثية من الطالب
وكوده الجامعي وعنوان رسالته:

وبعد متابعة التوجيهات والإرشادات والتصحيحات التي قام بها الطالب أقر بصلاحية الرسالة
للعرض على لجنة المناقشة والحكم، فقد استوفت تماماً المتطلبات الازمة لمناقشتها من أجل
حصول الطالب على درجة الماجستير. وهذا إقرار مني بذلك.

والسلام عليكم ورحمة الله وبركاته،

20.../...../....., Depok

المشرف:.....

التوقيع:

صفحة قرار لجنة المناقشة والحكم
قرار لجنة المناقشة والحكم

اجتمعت اللجنة المشكلة بقرار الأستاذ الدكتور عميد الكلية يوم.....، الموافق/...../..... الساعة لمناقشة رسالة الماجستير تخصص الدراسات الإسلامية التراثية المقدمة من الطالب وكتبه الجامعي وعنوان رسالته:

وقد قررت اللجنة منح الطالب المذكور أعلاه درجة الماجستير بعد قيامه بتصويب الأخطاء وتعديل الملاحظات التي أبدتها لجنة المناقشة والحكم بتقدير.....، ومعدل تراكمي.....

أعضاء لجنة المناقشة

الرقم	المناقش	الرتبة	التوقيع
1		رئيساً ومسرقفاً	
2		مناقشاً	
3		مناقشاً	
4		كاتباً	

الفهرس

الفهرس

العنوان	
إقرار بالأصالة	
إقرار بخلو الرسالة من الاتصال العلمي	
تصديق	
تقرير صلاحية	
قرار لجنة المناقشة والحكم	
ملخص	
دليل نسخ الحروف	
تمهيد	د
قائمة الجداول (اختياري)	
قائمة الأشكال التوضيحية (اختياري)	
دليل الاختصارات (اختياري)	

الفصل الأول: مقدمة

أ. خلفية البحث	
ب. مشكلة البحث	
ج. أهداف الدراسة	
د. دراسات سابقة	
هـ. إطار نظري	
وـ. منهجية البحث	

الفصل الثاني: (عنوان)

أ.....	
ب.....	
ج.....	

الفصل الثالث: (عنوان)

أ.....	
ب.....	

الفصل الرابع: خاتمة

أ. نتائج البحث	
بـ. التوصيات والمقترنات	
فهرس	
ملحقات	

قائمة الجداول

قائمة الجداول

بيان الجدول	جدول ٣.١
بيان الجدول	جدول ٣.٢
بيان الجدول	جدول ٣.٣
بيان الجدول	جدول ٣.٤
بيان الجدول	جدول ٤.١
بيان الجدول	جدول ٤.٢
بيان الجدول	جدول ٤.٣

قائمة الجداول

قائمة الأشكال التوضيحية

بيان الشكل	٣.١
بيان الشكل	٣.٢
بيان الشكل	٣.٣
بيان الشكل	٣.٤
بيان الشكل	٣.٥

ملحقات

ملحقات

بيان الملحقات	ملحقات ١
بيان الملحقات	ملحقات ٢
بيان الملحقات	ملحقات ٣
بيان الملحقات	ملحقات ٤
بيان الملحقات	ملحقات ٥
بيان الملحقات	ملحقات ٦
بيان الملحقات	ملحقات ٧
بيان الملحقات	ملحقات ٨
بيان الملحقات	ملحقات ٩

دليل الاختصارات

دليل الاختصارات

BSOAS : *Bulletin of the School of Oriental and African Studies*

DI : *Der Islam*

El : *Encyclopedia of Islam*

IC : *Islamic Culture*

IQ : *Islamic Quarterly*

JSS : *Journal of Semitic Studies*

MEQ : *Muslim Education Quarterly*

MW : *Moslem World*

REI : *Revue des Etudes Islamiques*

SI : *Studia Islamica*

SEI : *Shorter Encyclopedia of Islam*

TP : *Transcendent Philosophy*

UQ : *Ulamul Qur'an*

سيرة ذاتية

سيرة ذاتية

أ. البيانات الشخصية

الاسم :	
الجنسية :	
جهة الميلاد :	
تاريخ الميلاد :	
الكود الجامعي :	
العنوان :	
اسم الأم :	
اسم الأب :	
اسم الزوج/الزوجة :	
أسماء الأبناء :	

ب. المؤهلات العلمية

- 1
- 2
- 3

ج. الشهادات التي حصل عليها

- 1
- 2
- 3

د. المهام والأنشطة

- 1
- 2
- 3

هـ. الجوائز التي حصل عليها

..... .1

..... .2

..... .3

وـ. المؤلفات والبحوث المنشورة

..... .1

..... .2

..... .3

20.../...../..... ,Depok

(التوقيع)

(اسم الطالب/ة)

REKTOR UNIVERSITAS ISLAM
INTERNASIONAL INDONESIA,

